

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 42 (1916)
Heft: 47: Polizeistunde

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

ruehig dörfe sin Jaß fertig abchlopfe, ohni daß me däreweg überfalle wird!

Erster Polizist: Wo däm stah nüd im Gseh inne!

Zweiter Polizist: Ja, bim ewige Nagel, das fählti grad no, daß so öppis dinne stöhnd!

Während dieses Intermezzos wird vor der Wirtschaft gerauft, man hört Hilferufe, Stockschläge, Stöhnen und Schreien.

Der Beizer: Göhnd jeh emol dusse ga Ordniig mache, i sorg da inne scho fürs Nötigi!

Erster Polizist: Wo däm stah nüd im Gseh inne, mir müend z'erst d' Name vo de Anvöfende ha!

Der Schwabe: Wo bleibt jehz Gire Schwoizer Sraihait?

Bierhuber: Ja, wenn die chaibe Polizeistund nöd wär, so hätte mer Freiheit gnue!

Weinlöter: Ja und d' Stüüre und die viele Polizeigseh, daß sich kei Sau meh uskennt!

Inzwischen hat sich der Lärm draußen gelegt, die Namen sind eruiert. Die Polizisten gehen weiter. Die Gäste begeben sich fluchend und schimpfend nach Hause. Der Württemberger ruft ihnen nach: „Gruß an die Sraihait!“ worauf es echt „zurüdätsch“ zurücktönt: „Halt d' Schnörre, du chaibe usf.“

Ucht Tage später.

Die Fußenzettel sind eingetroffen à Sr. 5.70. Es wird Nacht. Bierhuber, Weinlöter und

Kämmerli machen sich bereit, in die „weiße Seder“ zu gehen. Ihre Weiber halten ihnen aber einen gleichlautenden Sermon: „Jä, jeh wottsch du scho wieder in die „wiß Sädere“, no grad hüt e Bueß wege Ueberhocke cho isch. Do git's nüd drus. Diheime wird blibe. E gueti Trichtig isch si doch die Polizeistund. Da chömme d' Manne au hei. Los, i säg' dir ais, am 19. November wird für d' Polizeistundbibealtig g'stimmt und säb wird, i fülle der Stimmzettel selber us, verstande? Und jeh will du diheime blibe muesch, chasch zue de Chinder luege, i mueß mit de andere Wiberen in d' Bersammlig vom Braueverein, no ändgültig über die Polizeistund abg'urteilt wird. Mit däne Sraihait isch es jehz borbi.

Hotels Theater Konzerte Cafés

Spanische Weinhalle

Militärstrasse 12, bei der Kaserne.
Spezialität: FLASCHEN- wie OFFENE WEINE. ::
GRENACHE und RANCIO (eigenes Gewächs).
Es empfiehlt sich (1477) Inh.: J. Sagaró

Restaurant „Meyerei“
Spiegelgasse 1
Zürich 1 und Holländerstübi
Es empfiehlt sich höflichst 1655 **JAN. EPHRAIM.**

Schönster Winter-Ausflug: Linie 2.
Schützenhaus Rehalp durch Umbau erweitert.
Kaffee complet 1 Fr., Portion 40 Cts. Tee, Chocolate, täglich frisches Gebäck. — Alkoholfreie Getränke.
Küche und Keller in bekannter Güte!
Höfl. empfiehlt sich 1650 **H. Stadler-Bertsche,** früher „z. Rigiblick“.

Restaurant Sternen
Seestrasse 82 — **Engo** — Telefon 93 1647
Guter Mittag- und Abendtisch. — ff. Uto-Biere, reine Land- u. fremde Weine, offen u. in Flaschen. Kleine Tagesplatten von morgens 9 Uhr an. Es empfiehlt sich höfl. **Hans Bayer.**

Café ZWINGLI Rindermarkt 20
1. Stock
Gute reale Land- und Flaschenweine. Gute Speisen.
Zwei französische Billards.
Alle Mittwoch u. Freitag Konzerte des beliebten Franz Pretner
Aufmerksame Bedienung 1636
Höflich empfiehlt sich **St. Hugo-Gruber.**

Restaurant „Concordia“
Forchstrasse 108 — **Zürich 7** — Telefon 101.31
Gute bürgerliche Küche. — Reelle Weine
ff. Hürliemann-Bier. Neu renoviert!
Aufmerksame Bedienung. Es empfiehlt sich bestens
E. Wespi-Gruber. 1649

Eine Tasse guten Kaffee
für nur 10 Cts., sowie feinste Früchten-, Nidel-, Käs- und Zwiebelwähen etc. erhalten Sie in der Kaffeestube und Konditorei von
G. RAFF, Josephstrasse 79, **Zürich 5.**
Für alkoholfreie Getränke billigste Preise. 1584

Hotel-Restaurant



SONNE
Schöne Gesellschaftssäle
Schattiger Garten und Terrasse
Staubfreie, erhöhte Lage
Kegelbahn und Billard
Spezialität: Vaduzer, Walliser, Burgunder und Seewein. Wädenswiler Pilsner.
Gut bürgerliche Küche.
Höfl. empfiehlt sich **Franz Nigg.**

NATIONAL
Militärstr. 24 **Teleph. 1599**
Gute Speisen. — Reelle Weine.
ff. Feldschlösschen-Biere.
Höfl. empfiehlt sich **F. Schütz-Auer.** 1648

Restaurant zum Gartenhof
Birmensdorferstr. 38, **Zürich 4**
(Tramhaltestelle)
ff. **Hürliemann** (hell und dunkel)
Geräumiger und schattiger Garten
Guter Mittagstisch
Für Vereine 1401 passende Nebenlokale
Frau Wwe. Brogli
Alt Stations-Vorstands

Drucksachen aller Art
liefert rasch und billig
Jean Frey, Buchdruckerei in **Zürich.**

Tonhalle-Restaurant

Feinstes Familien-Restaurant

Gesellschaftssäle für 1592
Hochzeiten und Gesellschaften

Appenzeller Biberfladen

Prima Qualität. Versende bei Abnahme von 6 Stück franko gegen Nachnahme à 60 Cts. per Stück
G. Grieshammer, Herisau.
Schweiz. Landes-Ausstellung Bern 1914: Silb. Medaille.

Restaurant „WELLENBURG“

Niederdorfstr. 62
ff. Uetliberg-Bier hell u. dunkel
Samstag und Sonntag
Konzert
Karl Rüttimann
Colfleur 1601

Wann Sie eine gute Uhr haben wollen, 1441 gehen Sie
Niederdorfstr. 27, **Zch. 1**
Paul Missel, Ecke Mühlengasse, b. Radium. Silb. Herren- u. Damenuhren von 12 Fr. an; 3 Jahre Garantie
Ringe, Eheringe, gr. Lager, Reparatur, von 2 Fr. an, schnell und billig.
Gelegenheitskäufe!

Restaurant z. STERNEN

Albisrieden
Angenehmer Spaziergang aus der Stadt.
GARTEN-Wirtschaft

Ia Rauchfleisch. Bauernschüblig. Selbstgeräucherter Speck. Gute Landweine, Most und Löwenbräubier.
Höfl. empfiehlt sich **August Frey**

Badanstalt Bahnhofplatz

b. Hauptbahnhof **Zürich 1** **Telephon 9093**
Eingänge: **Bahnhofquai 9** und **Waisenhausgasse.**
Erstklassiges Geschäft! 1671

Zürichhorn

Kasino-Restaurant direkt am See
Gesellschaftssäle für Hochzeiten und Vereine
Grosser Garten. **DINERS. M. Künzler-Lutz**

Central-Theater

ZÜRICH 1: Telephon 9054: Weinbergstr.
Programm vom 15. bis 21. November.
Erstaufführung des grandiosen Film-Werks
6 Akte! (Spieldauer über 2 Stunden) **6 Akte!**
Die Liebe von Zigeunern stammt ... ?
(Passion Tsiganen)
Moderner Gesellschafts- und Zigeuner-Roman, in der Hauptrolle die weltberühmte russische Tragödin **Diana Karren.**
Deutsche und französische Kriegsnachrichten und das übrige Pracht-Programm.

Voranzeige ab Mittwoch den 22. Nov. Sensation!!
StuartWebbs neuntes Abenteuer **Der Amateur?**

Wolf Bierhalle
Limmatquai — Nahe Bahnhof
Anerkannt billige Quelle für Speis und Trank! —
Samstag und Sonntag Frelkonzert 1653 **K. Fürst**

Restaurant „Augustiner“
Ecke Bahnhofstr.-Augustinergasse :: **Tel. 3269**
Gute Küche, reale Weine, ff. Uto-Bier, hell und dunkel.
Für Vereine und Gesellschaften stehen im 1. Stock Lokaltäten zur Verfügung. 1572 Fr. Kehrl.

Rote und Blaue Radler ZÜRICH erledigen prompt und billigst **Tel. 8339** Gepäck- und sonstige Transporte 21 Schweizerg. 21